## نموذج طلب نقل ملكية حقوق أولوية Tradable Rights Transfer Form



من مجموعة تداول السعودية From Saudi Tadawul Group

الموافق / / م

التاريخ / / ھ

To: Securities Depository Center Company

إلى / شركة مركز إيداع الأوراق المالية

Please transfer the Tradable Rights according to the following details:

نأمل التكرم بنقل ملكية حقوق الأولوية وفقاً للمعلومات الآتي بياناتها:

Tradable Rights Transfer resulted from corporate redundant failed trade

لغرض نقل حقوق أولوية ناتجة عن صفقة متعثرة

Tradable Rights Transfer resulted from corporate redundant borrowed securities

لغرض نقل حقوق أولوية ناتجة عن إجراءات الشركات لأسهم مقترضة

الطرف الثاني (المنقول إليه) Second party (Transferee)		الطرف الأول (الناقل) First party (Transferor)	
	الاسم بالكامل: Full Name:		الاسم بالكامل: Full Name:
	رقم السجل التجاري: :ID Number		رقم الهوية: :ID Number
	عضو المركز: :Center Member		عضو المركز: :Center Member
Center	رقم حساب المركز: Account Number:		رقم حساب المركز: Center Account Number:
	العنوان: Address:		العنوان: Address:
	الهاتف: Phone:		الهاتف: Phone:

Request Details تفاصيل الطلب

رمز المصدر: Source Code:
اسم الورقة المالية: Security Name:
عدد حقوق الأولوية (كتابة): :(Tradable Rights Quantity (written
عدد حقوق الأولوية (رقماً): :(Tradable Rights Quantity (number
الرقم المرجعي لصفقة البيع / رقم القرض: Trade Reference Number/Loan Number:



من مجموعة تداول السعودية From Saudi Tadawul Group

## يقر عضو السوق بموافقته على الشروط والأحكام المرفقة بمجرد استلامه نسخة من هذا النموذج \*

By receiving a copy of this form, the Exchange Member to the attached terms and conditions.

مضو المركز For Center N	لاستخدام ع Member use	وکیل For Transferor use	أصالة Transfero	لاستخدام الناقل r POA
				الدسم: Name:
Date: التاريخ:				التوقيع: Signature:
Power of Attorney Information "ععلومات الوكالة «إن وجدت»				
	رقم هوية الوكيل: Attorney ID No.:			اسم الوكيل: Attorney Name:
	مصدرها: Place of Issue:		Power	تاريخ الوكالة: of Attorney Date:

الختم الرسمي لعضو السوق Official stamp of Center Member	مصادقة عضو السوق على صحة التواقيع Center Member signature of authentication		

For Securities Depository Center internal use only.

للاستخدام الداخلي لدى مركز إيداع الأوراق المالية

تاريخ التنفيذ Execution Date	التوقيع Signature	الدسم Name	
			مدخل أمر النقل Entry
			مدقق أمر النقل Verification
			معتمد أمر النقل Approval



من مجموعة تداول السعودية From Saudi Tadawul Group

## الشروط والأحكام

- ا يعد التقدم بطلب نقل ملكية حقوق أولوية إقرارا من مقدم طلب نقل ملكية حقوق أولوية (عضو السوق). بهذه الشروط والأحكام (الشروط والأحكام)، وتعد هذه الشروط والأحكام (الشروط والأحكام)،
- ٢ يجب على عضو السوق أن يقدم إلى شركة مركز إيداع الأوراق المالية (مركز الإيداع) جميع المستندات والوثائق المنصوص عليها في نموذج الطلب هذا، ونظام السوق المالية ولوائحه التنفيذية، وقواعد السوق، وقواعد مركز إيداع الأوراق المالية، وأي تعديات قد تطرأ عليها (الأنظمة واللوائح).
- ٣ يقصد بالكلمات والعبارات الواردة في الشروط والأحكام المعاني الموضحة لها في الأنظمة واللوائح ما لم يقض سياق النص بغير ذلك، ولأغراض هذه الشروط والأحكام يُقصد بكلمة (الطلب) نموذج طلب نقل ملكية حقوق أولوية والبيانات الواردة فيه والمستندات المرافقة له، التي يحددها مركز الإيداع من وقت لآخر.
  - ٤ يتعهد عضو السوق بالاطلاع على الأنظمة واللوائح والالتزام بها.
- 0- لا يتحمل مركز الإيداع مسؤولية عدم صحة المعلومات والبيانات والأرقام والتواقيع الواردة في هذا الطلب أو دقتها أو سلامتها أو عدم اكتمالها، ويتحمل عضو السوق وحده كامل المسؤولية عن ذلك وأي تبعات أو آثار قانونية تنتج عنه. كذلك يلتزم عضو السوق بتعويض مركز الإيداع عن جميع الخسائر والأضرار والمصروفات والتكاليف والمسؤوليات والادعاءات القضايا الناشئة نتيجة لتنفيذ مركز الإيداع للتعليمات الواردة في الطلب أيا كانت طبيعتها، ويخلي عضو السوق مسؤولية مركز الإيداع ومجلس إدارته ومديريه وموظفيه والشركات التي يتبعها أو الشركات التابعة له عن أي أضرار أو مطالبات أو خسائر أو تعويضات أو دعاوى أو مسؤولية تجاه أى شخص أو جهة، تنشأ بشكل مباشر أو غير مباشر نتيجة تنفيذ الطلب.
  - ٦ يتعهد عضو السوق بتقديم أي مستند آخر يحدده مركز الإيداع.
- ۷ يتعهد عضو السوق بأن الموظف الموقع على الطلب مفوَّض إليه نظاماً التوقيع على الطلب والمصادقة على صحة البيانات الواردة فيه، كما يتعهد عضو السوق بإخطار مركز الإيداع بأى تحديث يطرأ على قائمة الأشخاص المفوضين.
  - ٨ يتعهد عضو السوق بسداد المقابل المالي الذي يحدده مركز الإيداع عند تنفيذ الطلب.
- 9 لا يعـد مركز الإيداع مسؤولا عن حفـظ أي مستندات أو بيانات أو معلومات أو تواقيع أو أرقـام أو غيرهـا تتعلـق دون الإخلال بحق مركز الإيداع فـى الاحتفاظ بها لإرادته المنفردة.
- ۱۰ يقدم عضو السوق نسخة أصلية من الطلب مصدقاً عليها من قبله إلى مركز الإيداع، ولمركز الإيداع تحديد وسيلة استقبال الطلب سواء أكانت يدوياً أم إلكترونياً أو أي طريقة أخرى مقبولة لـدى مركز الإيداع وذلك لاستكمال تنفيذ التعليمـات الواردة في الطلب.
- ١١ يكون تسليم الطلب خلال أيام العمل الرسمية لمركز الإيداع، ولأغراض هذه الشروط والأحكام يعد الإشعار الذي يتسلمه مركز الإيداع خلال آخر ساعتين مـن وقـت العمـل الرسـمي أو فـي غـير أيـام العمـل علـى أنـه تسـلم فـي اليـوم اللاحـق مـن أيـام العمـل الرسـمية.
- ١٢ تنتقـل كافـة الحقـوق المرتبة على ملكيـة الحقـوق الأولية الموضحـة تفاصيلهـا أعـلاه مـن الناقـل إلى المنقـول إليـه فـور نقلهـا مـن حسـاب الناقـل إلـي حسـاب المنقـول إليـه وفـق مـدة التسـوية الزمنيـة.
- ١٣ لا يكون الطلب مكتملاً ما لم تكن جميع البيانات والوثائق المكملة لـه صحيحة ووفقاً للتعليمات الإجرائية والفنية لمركز الإيداع التي قـد تتجـدد مـن وقـت لآخر، ولمركز الإيداع - وفقاً لتقديره - عـدم قبـول أي طلـب يحتوي على شـطب، أو بيانات غير مقـروءة، أو غير واضحة.
  - ١٤ يخضع أي نزاع ينشأ جراء تطبيق الشروط والأحكام للجهة القضائية المختصة بالمملكة.
- 10 يحق لمركز الإيداع دون أدنى مسؤولية عليه تعليق تنفيذ الطلب مؤقتا أو رفضه لأي مـن الأسباب التي يراها مناسبة بمـا في ذلك حالات العطل الفني أو أثناء تطوير أو تعديل أو صيانة أي من أجهزة مركز الإيداع أو أنظمته الآلية، وعليه الا يتحمل مركز الإيداع مسؤولية أي تأخير أو تعطل في تنفيذ الطلـب، إذا كان هـذا التأخير أو التعطـل خارجـاً عـن إرادة مركـز الإيداع.
  - ١٦ تفسّر هذه الشروط والأحكام طبقاً لأنظمة وقوانين المملكة العربية السعودية السارية وتخضع لها.



من مجموعة تداول السعودية From Saudi Tadawul Group

## **Terms and Conditions:**

- 1. The submission of the Transfer of Tradable Rights Form shall be deemed as an acknowledgement from the applicant (Exchange Member) of these Terms and Conditions (Terms and Conditions), these Terms and Conditions shall be considered complementary to the Membership Terms and Conditions accepted by the Exchange Member.
- 2. The Exchange Member shall submit to the Securities Depository Center Company (Depository Center) all documents provided in this Application form, the Capital Market Law, its implementing regulations, Exchange rules, Securities Depository Center rules, and any amendments to the aforementioned (Laws and Regulations).
- 3. Terms and phrases used in the Terms and Conditions shall have the meanings provided in the Laws and Regulations unless the context requires otherwise, and for the purpose of these Terms and Conditions, the word "Application" shall mean the Transfer of Tradable Rights Form, information contained therein, and documents attached thereto as determined by the Depository Center.
- 4. The Exchange Member must review and understand the Laws and Regulations of which they will thereby.
- 5. The Depository Center shall assume no responsibility for inaccuracy of information, data, numbers, and signatures provided in this Application, nor for the truthfulness, integrity or completion thereof; the Exchange Member shall be held fully responsible for any inaccuracies as well as for any resulting legal consequences. The Exchange Member shall also undertake to indemnify the Depository Center against all losses, damages, expenses, costs, liabilities, claims, and legal actions resulting from the execution by the Depository Center of the instructions provided in the Application notwithstanding the nature thereof.
  - The Exchange Member discharges the Depository Center, its board of directors, directors, officers, mother companies, and subsidiaries thereof from any liability, claims, losses, compensations, actions, or liability towards any person or entity, resulting directly or indirectly from the execution of the Application.
- 6. The Exchange Member must provide the Depository Center with any documents specified by the Depository Center.
- 7. The Exchange Member undertakes that the employee signing the Application is duly authorized to sign on such application and rectify the information provided therein; the Exchange Member shall also notify the Depository Center of any update on the delegated persons list.
- 8. The Exchange Member shall pay the fees specified by the Depository Center for the execution of the Application.
- 9. Depository Center shall not be held responsible for keeping any documents, data, information, signatures, numbers, or other items relevant to the Application, all without prejudice to the right of the Depository Center to retain said information at its soul discretion.
- 10. The Exchange Member shall provide the original copy of the Application, rectified thereby, to the Depository Center, and the Depository Center shall specify the method of receiving said Application, whether by hand, electronically or through any other means acceptable to the Depository Center in order to complete the execution of the instructions provided in the Application.
- 11. The Application should be received during official Business Days of the Depository Center, and according to these Terms and Conditions, any notice received by the Depository Center during the last two hours of official working hours or outside official Business Days shall be considered to have been received in the subsequent official Business Day.
- 12. All rights resulting from ownership of securities, the details of which are provided above, shall pass from the transferor to the transferee upon transferring the security from the account of the transferor to the account of the transferee as per the settlement period.
- 13. The Application may not be deemed complete unless all complementary information and documents are correct as per the procedural and technical instructions of the Depository Center, which may be subject to revision at any time, and the Depository Center may, upon its discretion, refuse to accept any Application containing any strike-offs, non-legible, or unclear information.
- 14. Any dispute arising from the application of these Terms and Conditions shall be forwarded to the relevant judicial authority in the Kingdom.
- 15. The Depository Center may, without any liability thereon, withhold the execution of the Application temporarily or decline it for any reason it deems appropriate, including technical faults or while upgrading, modifying, or maintaining any hardware or automatic systems of the Depository Center; therefore, the Depository Center shall bear no responsibility for delay or inability to execute said Application in case the delay or inability is beyond the will of the Depository Center.
- 16. These Terms and Conditions shall be construed and applied in accordance with the laws and regulations of the Kingdom of Saudi Arabia.